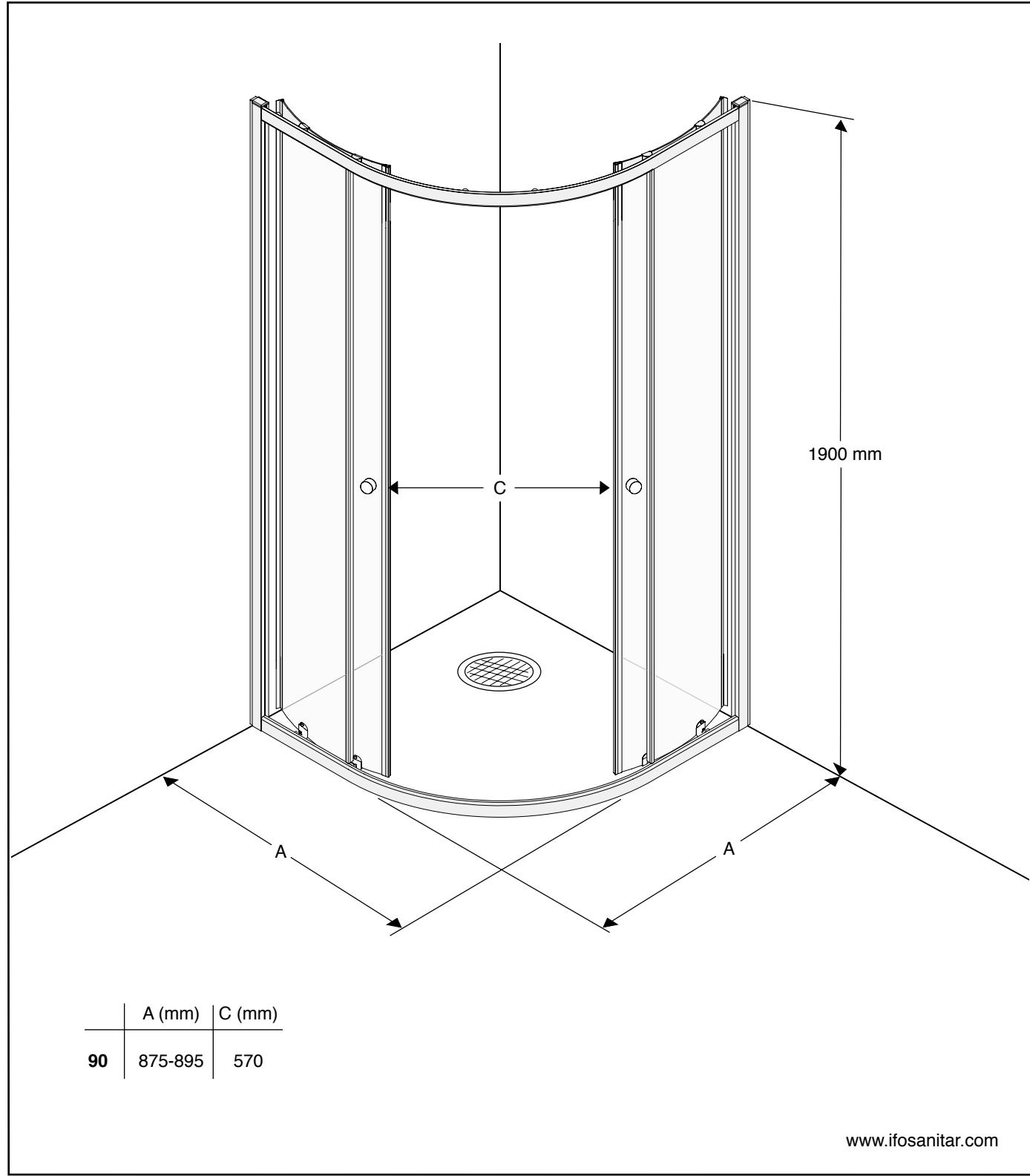


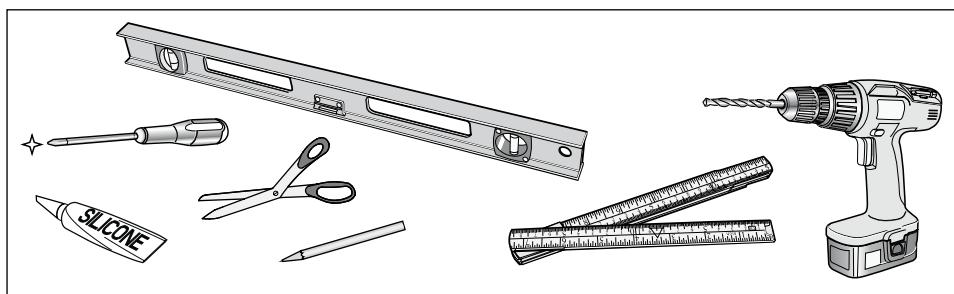
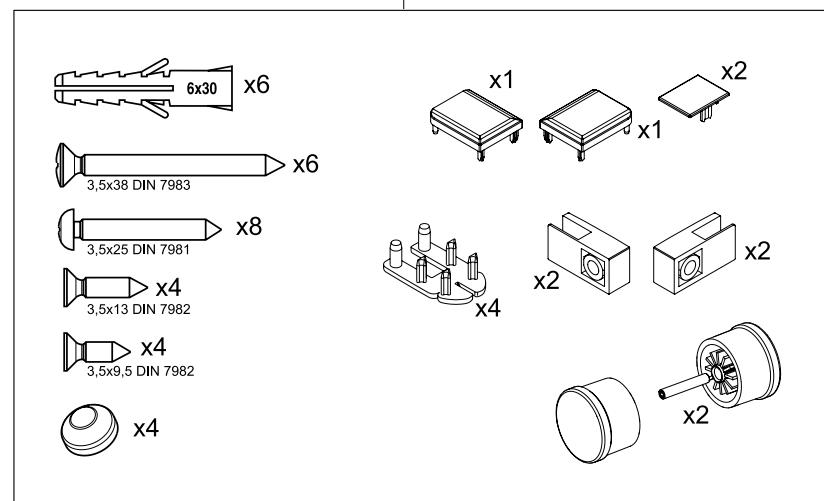
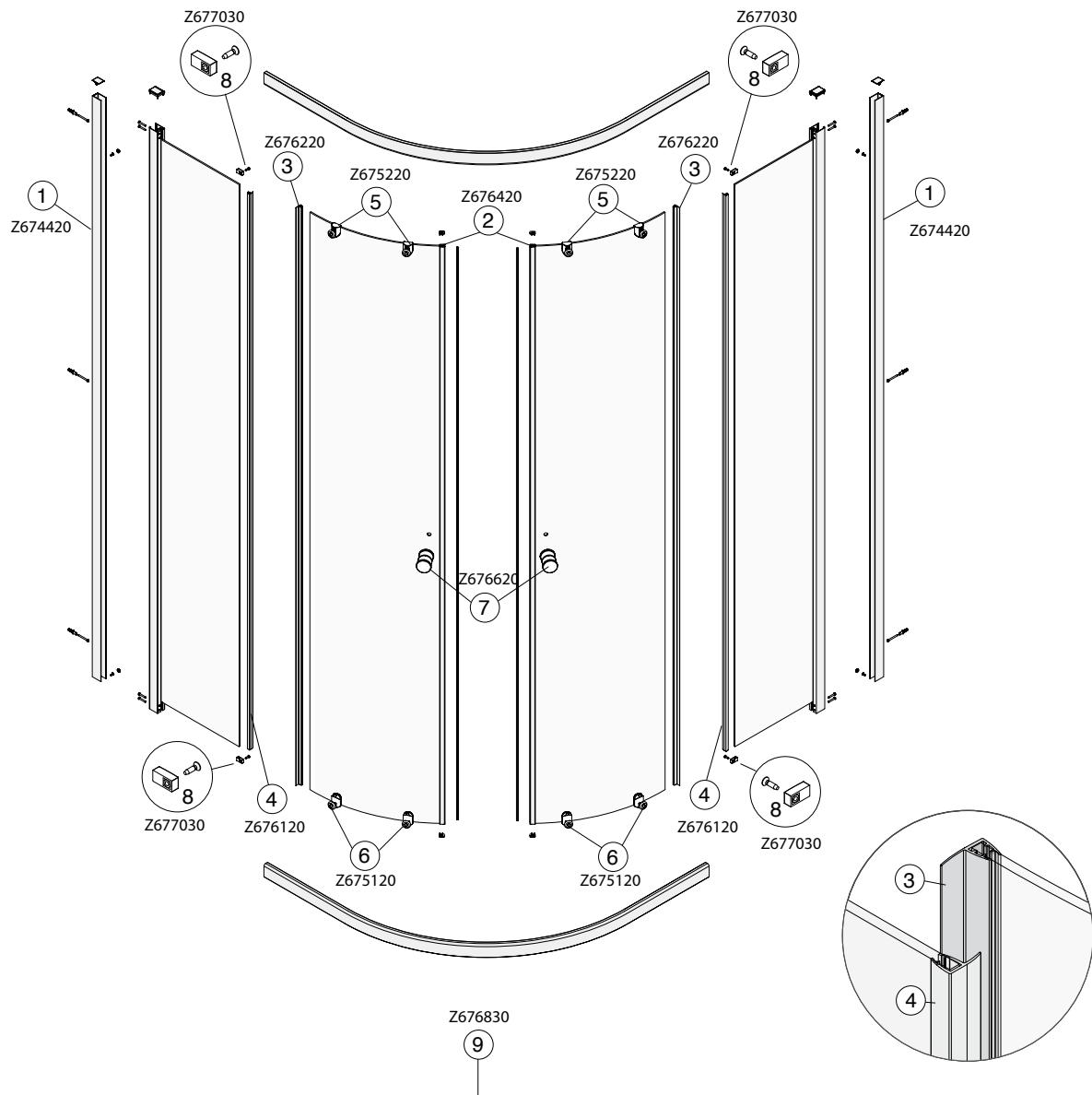
Ifö Silver

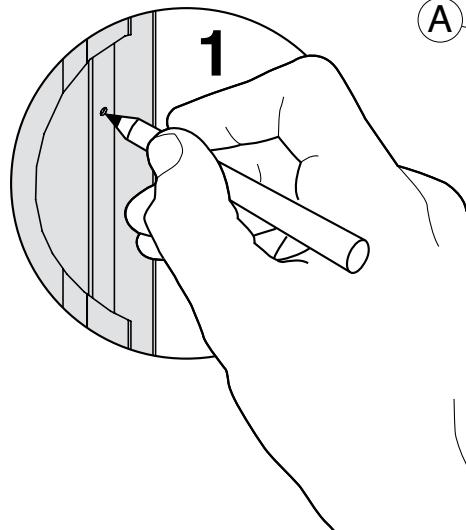
4-14

0671083 90x90

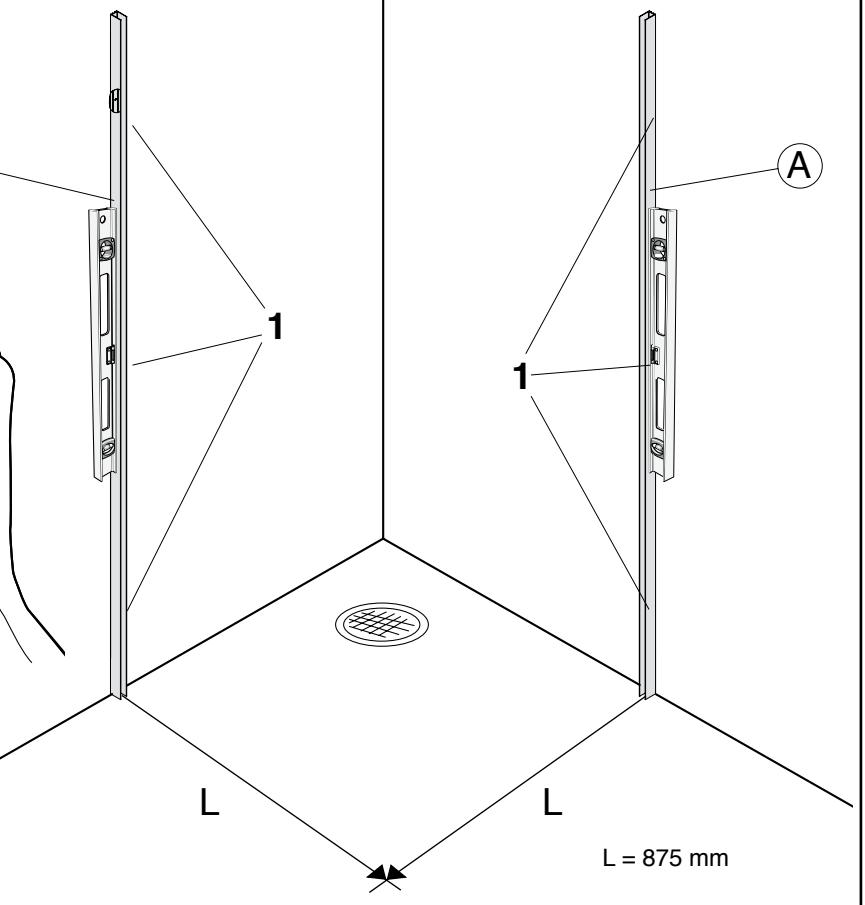
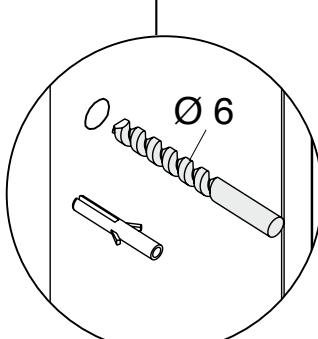
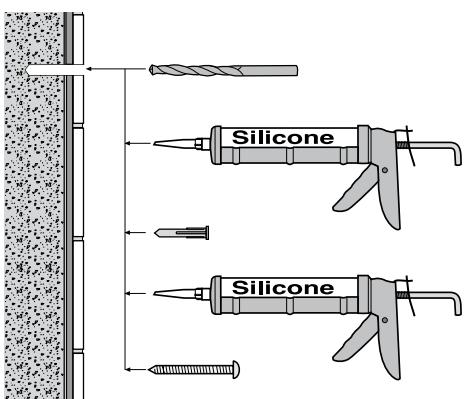
- (SE) Duschvägg (DK) Brusevæg (NO) Dusjvegg (GB) Shower enclosures
(RU) душевая стена (EE) Dušikabiin (LV) Dušo sienelē (LT) Dušas sienas





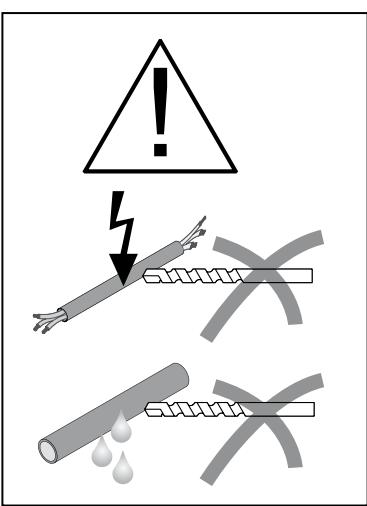
1

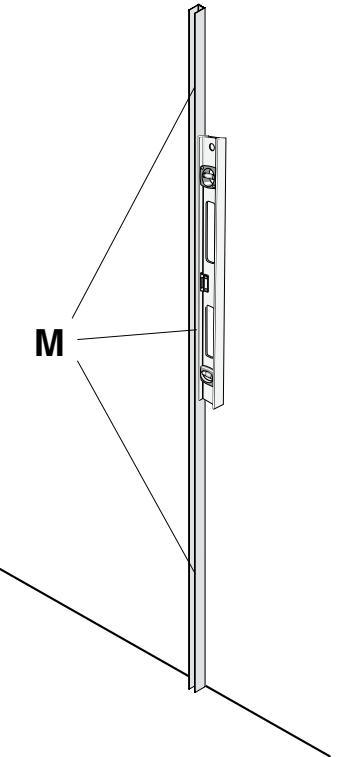
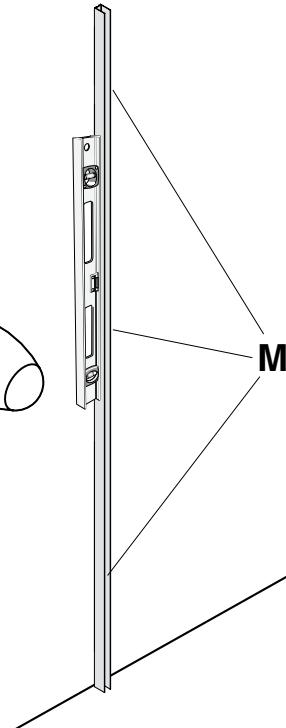
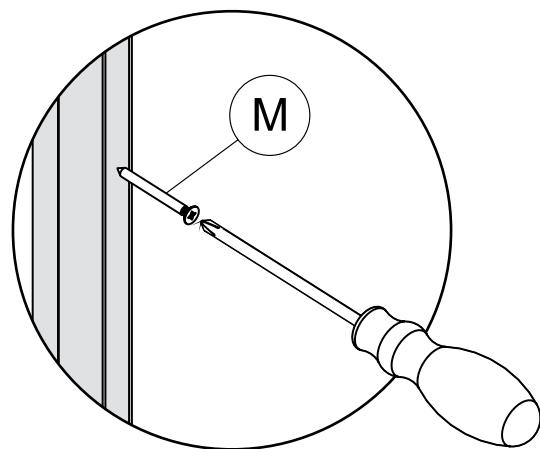
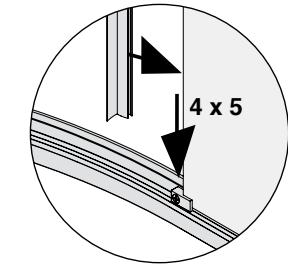
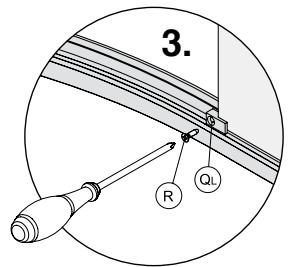
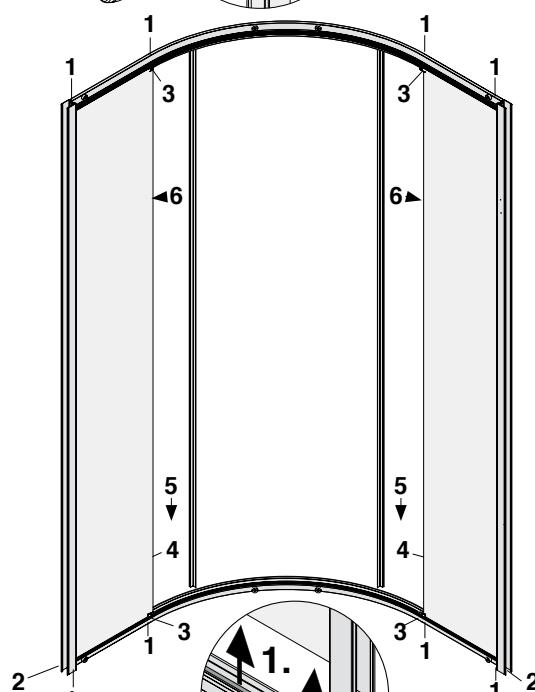
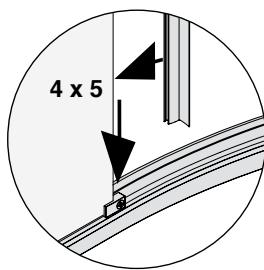
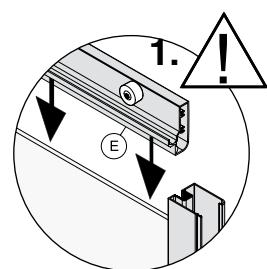
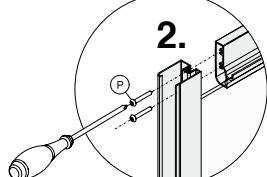
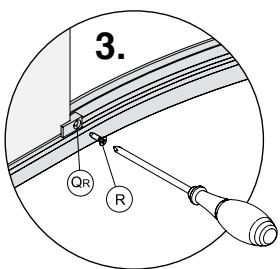
A

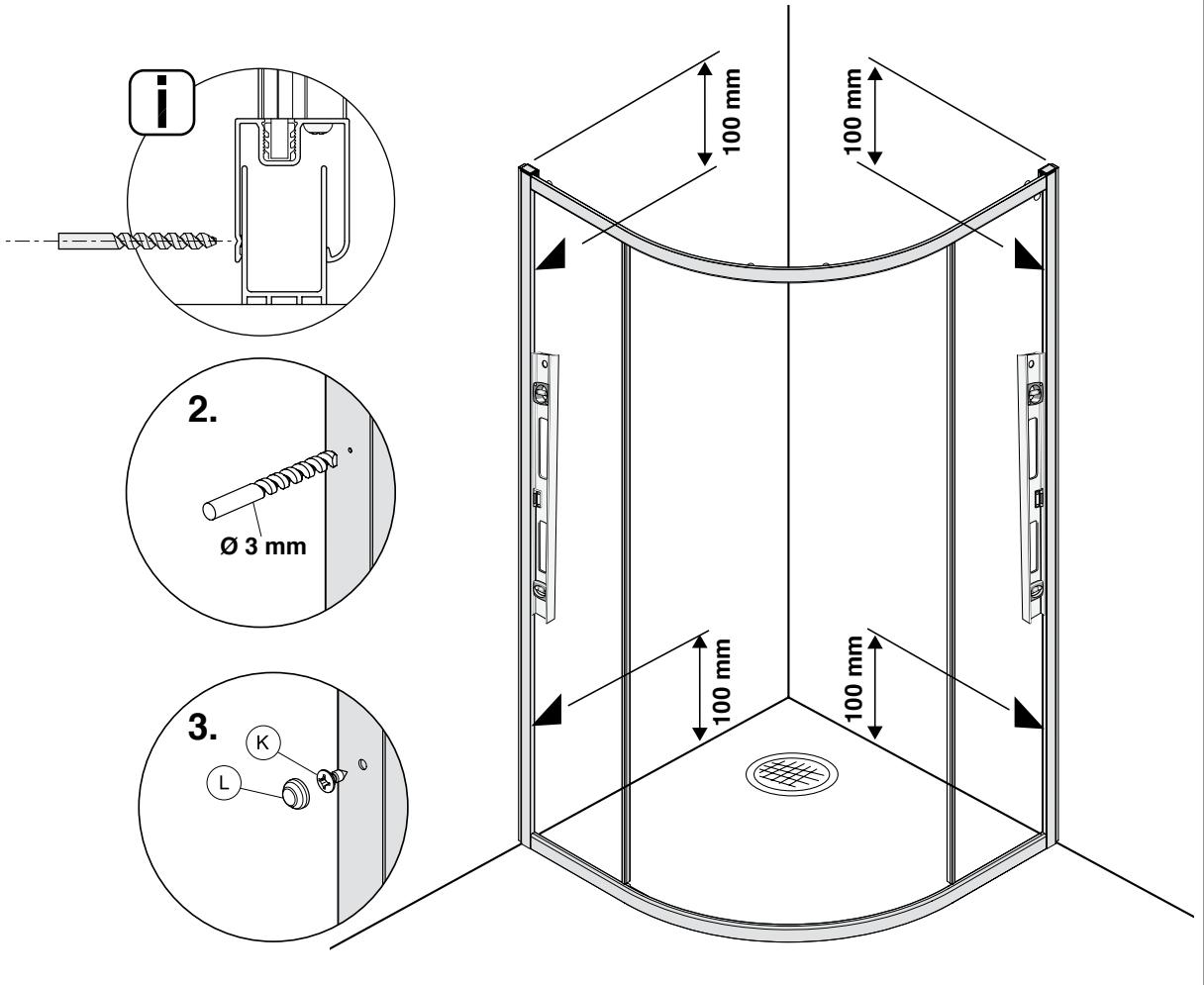
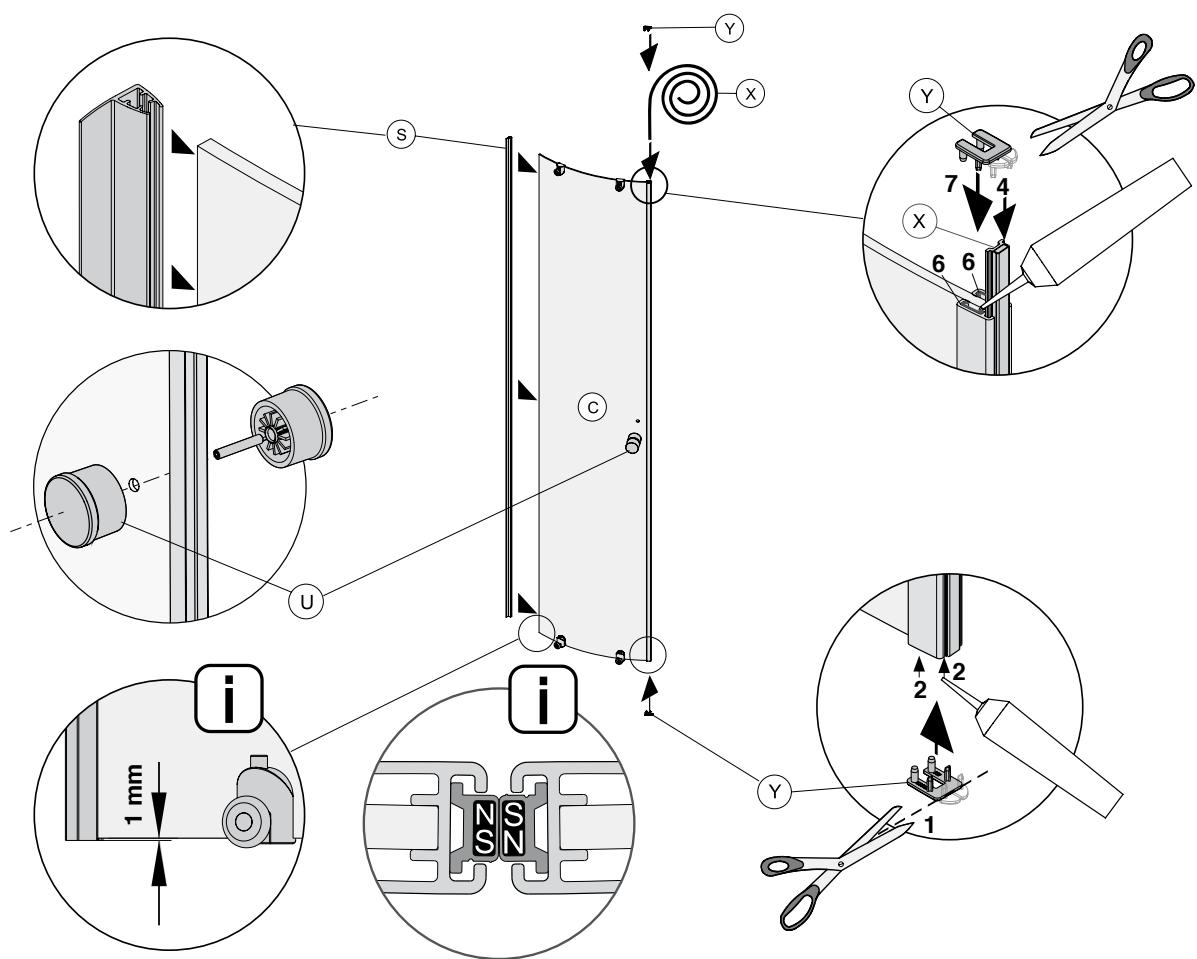
**2**

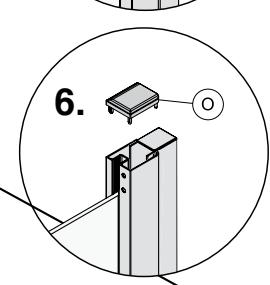
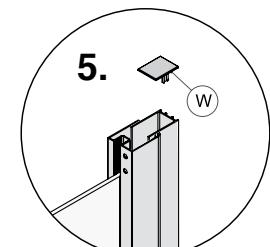
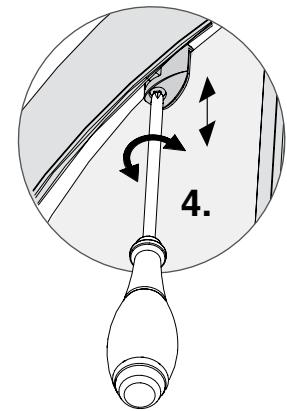
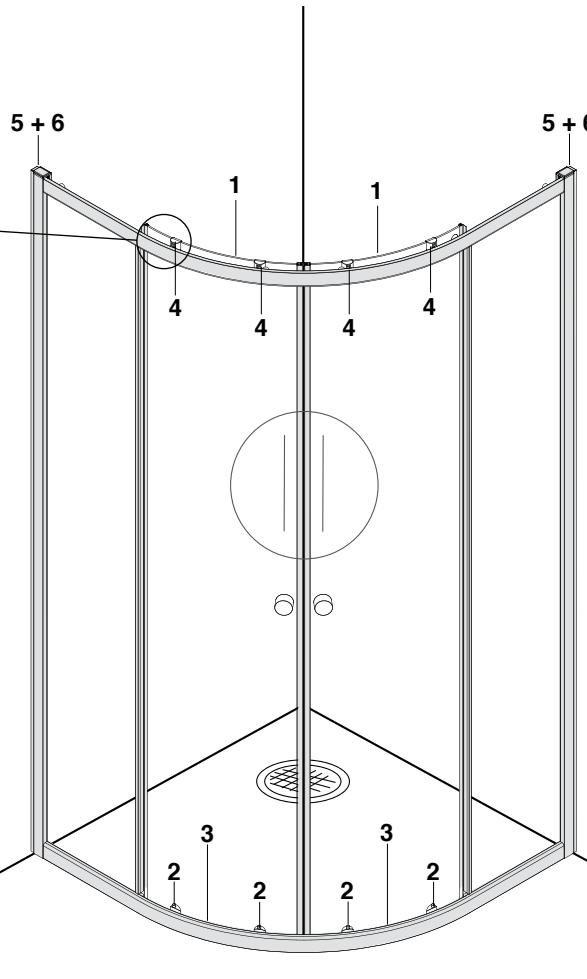
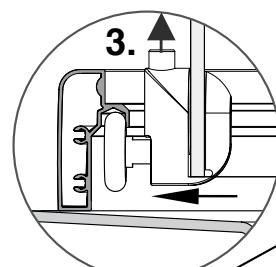
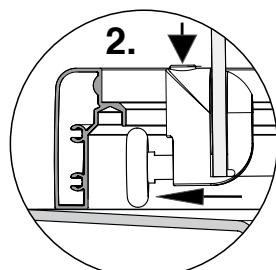
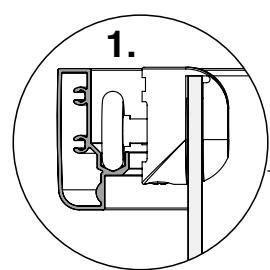
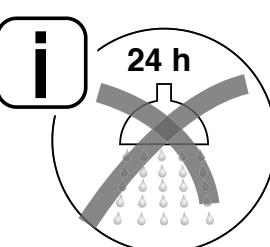
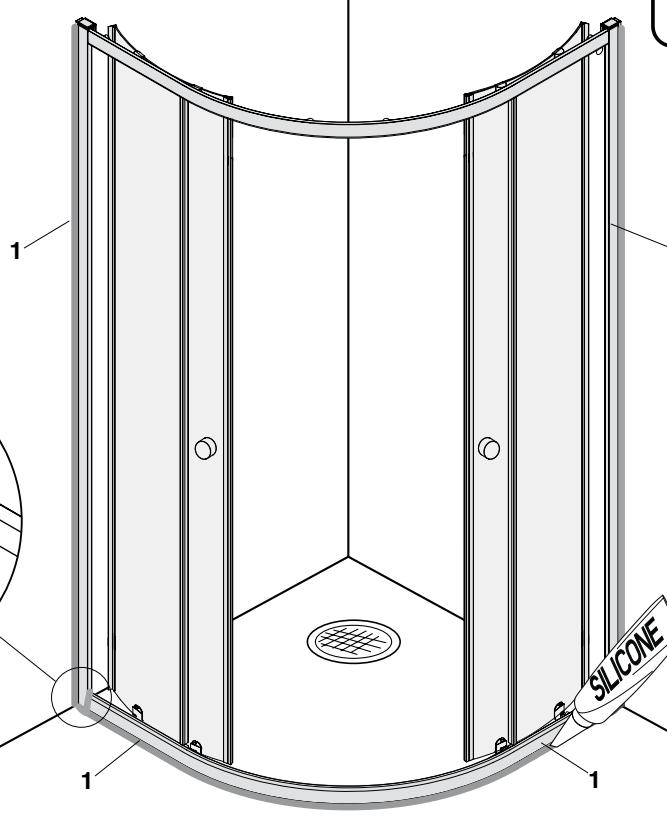
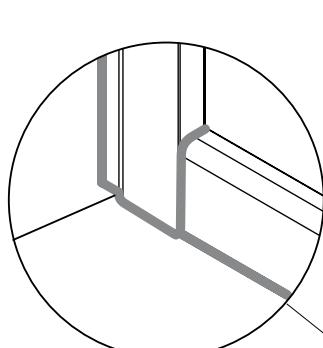
1

1



3**4**

5**6**

7**8**

SE/Goda råd om underhåll

Dessa Ifö-produkter består av flera olika material. Profilerna är i silver anodizerad aluminium och dörrar av säkerhetsglas. Trots detta går det mycket bra att rengöra på vanligt sätt.

Gör rent ofta och använd vanliga rengöringsmedel. Undvik att använda stålull eller grön fibersvamp och var försiktig med saltsyra, svavelsyra och kaustisksoda. Lösningsmedel som acetone, förtunningsmedel eller trikloretylen är också skadligt vid rengöring.

Skrapa av dusvhäggarna och golvet med en gummiskrapa varje gång du duschat så håller du rent och fräscht. Det är också viktigt att rummet har god ventilation. Använd t.ex. en badrumsfläkt för att förhindra att det bildas kondens och mögelsvamp.

NO/Gode råd til godt vedlikehold

Disse Ifö-produktene består av flere forskjellige materialer. Profilene er i sølvanodisert aluminium, og dørene har sikkerhetsglass. Likevel kan de rengjøres på vanlig måte.

Regelmessig vask av din Ifö dusj er nødvendig for at dusjen skal holde seg ren og pen i mange år fremover. Unngå bruk av stålull og grønn fibersvamp da dette vil ripe profiler og stålbunn. Unngå bruk av saltsyre, svavelsyre og kautisk soda. Løsemidler som acetone eller trikloretylen er også skadelig ved rengjøringen. Følg vaske-og skyleanvisningene på såpemidlene.

God ventilasjon i baderommet f.eks med en ventilasjonsvifte er viktig for at det ikke skal dannes kondens eller muggsopp.

GB /A piece of good advice regarding maintenance

These Ifö products consist of several different materials. The profiles are silver anodised aluminium and the doors are made of safety glass. Despite this, it's perfectly fine to clean them in the usual way.

Clean often and use ordinary detergents. Avoid using steel wool or scotch brite products and be careful when using hydrochloric acid, sulfuric acid, and caustic soda. Dissolvents like acetone, diluting agents or trichlorethene are not recommended to use when cleaning.

Scrape off the enclosures and the floor with a scraper, each time you have had a shower. This way you keep the enclosure nice and clean.

It is also important having proper ventilation. Use e.g. a bathroom fan to prevent condensation and mould fungus.

EE/Häid piuandeid hoolduseks

Antud Ifö-tooted koosnevad mitmetest erinevatest materjalidest. Profiilid on hõbe-anodeeritud alumiiniumist ja uksed turvaklaasist. Sellest hoolimata on neid väga lihtne tavatisel viisil puhastada.

Puhastage seinu tihti, kasutades selleks harilikke puhastusvahendeid.

Ärge hõõruge dushi klaasist pindu ja profiile terasnuusku ega karedapinnalise käsnaga. Kõik kanged ja söövitavad (puhastus) vahendid nagu soolhappe, väavelhappe ja seebikivi ei ole mõistlikud dushinurkade puhastamiseks. Ka lahustid, nagu näiteks atsetoon, vedeldi või triklooretureen, on puhastamiseks kahjulikud.

Tõmmake dushiseinad ja põrand pärasd dushi igakordset kasutamist kaasasoleva kummikaabitsaga kuivaks, nii hoiate ruumi puhta ja korras. Samuti on oluline, et ruumis oleks hea ventilatsioon, kasutades vannitoas näiteks ventilaatorit, mis takistab kondentsi ja hallitusseene tekkimist.

DK /Gode råd til vedligeholdelse

Disse Ifö-produkter består af flere forskellige materialer. Profilerne er i sølveloxeret aluminium og dørene af sikkerhedsglas. Trods dette, er det nemt at rengøre dem på normal måde.

Gør ofte rent og benyt almindelige rengøringsmidler. Undgå at bruge ståluld eller grøn fibersvamp og pas på med saltsyre, svovlsyre og kaustisksoda. Opløsningsmidler som acetone, fortynder eller triklorætylen er også skadelige for produktet.

Rens brusevæggene og gulvet med en vinduesskraber hver gang du har taget brusbad. Så holder du det hele lækkert og friskt. Det er også vigtigt at rummet er godt ventilert. F.eks. med en baderums-ventilator – så undgår du, at der dannes kondens eller skimmesvamp.

LV/Apkopes padomi

Šie Ifö izstrādājumi veidoti no vairākiem dažādiem materiāliem. Profili ražoti no sudrabkrāsas anodizēta alumīnija, savukārt durvis – no drošības stikla.

Neraugoties uz to, tos var ļoti labi notīrīt parastā veidā.

Triet bieži, izmantojot parastos tirišanas līdzekļus. Izvairieties izmantot metāla šķiedru vai zāļo šķiedru sūkļus un un uzmanīties, lietojot sālskābi, sērskābi un kaustisko sodu. Tādi šķidinātāji kā acetons, krāsu šķidinātāji vai trihlorītēns ari var sabojāt šos materiālus.

Lai uzturētu tīrību un svaigumu katru reizi pēc dušas lietošanas notiriet dušas sienas ar gumijas skräpi. Svarīga ir ari laba ventilācija telpā. Lai novērstu kondensātu un pelējuma sēnites rašanos, dušas telpu aprīkojiet ar ventilācijas iekārtu.

LT/Priežiros patarimai

Šie Ifö gaminiai yra pagaminti iš keleto skirtingu medžiagų. Profiliai yra iš sidabro spalvos anoduoto aliuminio, o durys – iš saugaus stiklo.

Nepaisant to, juos labai lengva valyti įprastiniu būdu.

Dažnai valykite ir naudokite paprastas valymo priemones. Nenaudokite vielinių gremžtukų arba gramdymo šluoščių, ir būkite atsargūs naudodami druskos rgštį, sieros rgštį ir kaustinę sodą. Valymo metu nerekomenduojama naudoti tokius tirpiklius kaip acetonas, skiedikliai arba trichloretenas.

Pasinaudojė dušu, grandykite sieneles ir grindis su gremžtuku. Tai leis jums išlaikyti sieneles gražiomis ir švariomis. Tai pat svarbu tinkamai védinti dušo kabiną. Siekiant išvengti kondensacijos ir grybelio atsiradimo, dušo kabinoje naudokite, pvz., vonios fenu.

RU/Советы по уходу

Для изготовления этих продуктов компания Ifö использовано несколько материалов. Профили изготовлены из анодированного алюминия, двери – из безопасного стекла. Тем не менее душевую стенку легко чистить и мыть обычным способом.

Мыть часто, используя обычные мою и седства. Статься не пользоваться металлическими „убками“ или подукцией Scotch-Brite и быть внимательным при использовании соляной кислоты, сеной кислоты и каустической соды. Такие асфальты как ацетон, ацетонитрил, каски или тихло этен также могут испортить этот материал.

Для поддержания чистоты и свежести каждый раз после пользования душем потирайте душевые пилы, а имеющиеся в комплекте скребки. Особо важна также хорошая вентиляция в помещении. Для избежания появления конденсата и плесневых „убков“ снабдите душевое помещение вентиляционным устройством.



SE/För enkel tillgång till reservdelar, spara anvisningen!

DK/Gem vejledningen, hvis du senere skulle få brug for reservedele!

NO/For enkel tilgang til reservedeler, ta vare på bruksanvisningen!

GB/For simple access to spare parts, save these instructions!

EE/Varuosade hankimise lihtsustamiseks hoidke see juhend alles!

LT/Kad būtų lengviau gauti atsarginių dalių, išsaugokite šią instrukciją!

LV/Saglabājiet šo instrukciju, lai varētu viegli piekļūt rezerves daļām!

RU/Сохраните инструкцию, чтобы было легче найти запасные части



Huvudkontor och tillverkning: Ifö Sanitär AB, SE-295 22 Bromölla, 0456-480 00, www.ifosanitar.com
Tillverkning: Ifö Sanitär AB, S-375 85 Mörrum, 0456-480 00
Distriktskontor: Stockholm 08-772 21 40
Norge: Ifø Sanitær, 22 07 20 40.
Danmark: Max Sibbern A/S, 44 50 04 04